

**RICHIESTA di OFFERTA (RFQ)**  
**LAVORI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA**  
**RFQ NO. 53\_2021\_HQ**

Roma, li 8 giugno 2021

Gentili Signori,

Si invita codesta ditta a presentare la propria migliore offerta per i beni di cui allegato B. La vostra offerta dovrà utilizzare lo schema di offerta economica di cui all'allegato C.

La vostra offerta dovrà essere inviata mediante email, avere un contenuto non superiore a 10MB ed essere priva di qualsiasi forma di virus o contenuto corrotto, pena la non accettazione dell'offerta.

L'offerta sarà valutata in base al prezzo più vantaggioso rispondente ai criteri stabiliti nell'allegato A, punto q.

In caso di discrepanza tra il costo unitario ed il totale (ottenuto moltiplicando il prezzo unitario per il quantitativo), farà fede il costo unitario. Il totale sarà corretto dall'IDLO. Se l'offerente non accetterà il prezzo finale corretto dall'IDLO, l'offerta non sarà accettata.

L'offerente non potrà variare il proprio prezzo per nessun motivo dopo la data di scadenza per la presentazione delle offerte o durante il periodo di validità dell'offerta. Al momento dell'aggiudicazione del contratto, l'IDLO si riserva di aumentare o diminuire la quantità di beni/servizi, fino ad un massimo del 25% del totale dell'offerta, senza modifica del prezzo o degli altri termini e condizioni.

L'IDLO si riserva la facoltà di non accettare nessuna offerta o di non procedere ad una aggiudicazione e non sarà responsabile dei costi relativi alla preparazione e presentazione della vostra offerta, indipendentemente dal risultato della gara o dalla procedura di selezione delle offerte.

L'IDLO invita ogni eventuale fornitore ad evitare e prevenire qualsiasi conflitto di interesse, informando l'IDLO nel caso in cui l'offerente, o suo consulente, o membro del proprio personale fosse stato coinvolto nella preparazione dei requisiti, disegni, specifiche di gara, stime o ogni altra informazione utilizzata per questa richiesta di offerta.

Con la presentazione della propria offerta, l'offerente si impegna ad accettare i termini e le condizioni generali per la fornitura di beni dell'IDLO, e condizioni di pagamento entro 30 giorni dalla consegna dei beni/servizi, dietro presentazione fattura.

Questa richiesta di offerta include i seguenti documenti:

Istruzioni per gli offerenti	Allegato A
Specifiche tecniche/Capitolato	Allegato B
Schema di offerta economica	Allegato C

---

Condizioni generali dell'IDLO per la fornitura di beni ( <i>disponibile nella sola lingua inglese</i> ) e IDLO Supplier Code of Conduct ( <i>disponibile nella sola lingua inglese</i> )	Allegato D
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------

Gli offerenti potranno ottenere chiarimenti sulla presente gara facendone richiesta scritta all'IDLO al seguente indirizzo email: [tenders@idlo.int](mailto:tenders@idlo.int), indicando il seguente riferimento: **“Richiesta chiarimenti RFQ N\_53\_2021\_HQ”** nel soggetto dell'email.

Nell'attesa di ricevere la vs offerta, si inviano distinti saluti.

International Development Law Organization | IDLO  
Headquarters

## Allegato A

### Istruzioni per gli offerenti

a. Descrizione dei beni richiesti	Vedasi allegato B
b. Scadenza per la presentazione delle offerte	Data: 18 giugno 2021 Ora: 17:00, orario di Roma
c. Termini e condizioni per la fornitura di beni <i>(questo documento è disponibile nella sola lingua inglese)</i>	Con la presentazione della propria offerta, l'offerente si impegna ad accettare incondizionatamente i termini e le condizioni generali per la fornitura di beni dell'IDLO e a conformarsi al codice di condotta dei fornitori dell'IDLO
d. Termini di pagamento	I beni saranno pagati entro 30 giorni dalla data di emissione fattura e dietro completamento soddisfacente della fornitura dei servizi.
e. Condizioni per il pagamento	Accettazione dei beni da parte dell'IDLO, in base alla completa rispondenza ai termini della richiesta di offerta
f. Validità delle offerte a partire dalla data di scadenza per la presentazione delle offerte	60 giorni. In casi eccezionali, l'IDLO potrà richiedere agli offerenti di estendere la validità della propria offerta oltre la data stabilita in questa richiesta di offerta. Gli offerenti dovranno confermare per iscritto l'estensione della validità senza variazione di prezzo o condizioni.
g. Presentazione delle offerte	Le offerte dovranno essere inviate al seguente indirizzo email: <a href="mailto:tenders@idlo.int">tenders@idlo.int</a>
h. Offerte Parziali	<input checked="" type="checkbox"/> <b>Non ammesse</b> <input type="checkbox"/> Ammesse
i. Luogo di consegna	Sede IDLO, Viale Vaticano 106, 00165 Roma. Italia
j. Termini di consegna	I servizi dovranno essere completati entro 30 giorni dalla data di firma del contratto.
k. Lo sdoganamento, se richiesto, sarà effettuato a cura di	<input type="checkbox"/> IDLO <input type="checkbox"/> Fornitore <input checked="" type="checkbox"/> N/A
l. Valuta	EURO
m. IVA e altre tasse/oneri	<input type="checkbox"/> incluse (si prega di fornire dettagli) <input checked="" type="checkbox"/> non incluse (si prega di fornire dettagli)

n. Documenti preliminare da allegare all'offerta	<input checked="" type="checkbox"/> <b>Allegato C debitamente firmato e timbrato, e corrispondente alle specifiche tecniche di cui all'allegato B</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Certificati di qualità dei beni proposti (ISO, ecc.);</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Visura camerale;</b>
o. Requisiti per la spedizione/imballo	<input checked="" type="checkbox"/> <b>N/A</b> <input type="checkbox"/> <del>SI</del>
p. Servizi post-vendita (se richiesti)	<input type="checkbox"/> <del>garanzia su parti e/o riparazione per un minimo di <span style="background-color: #cccccc;">Click to type</span></del> <input type="checkbox"/> <del>supporto tecnico</del> <input type="checkbox"/> <del>unità sostitutiva in caso di manutenzione/riparazione</del> <input type="checkbox"/> <del>altre</del>
q. Valutazione delle offerte	<p>Le offerte saranno valutate in base ai seguenti criteri, elencati in ordine di importanza:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Presentazione della documentazione preliminare di cui all'allegato A, punto n.</li> <li>2. Conformità alle specifiche tecniche</li> <li>3. Servizi post-vendita, di cui all'allegato A, punto p, se richiesti.</li> <li>4. Data di consegna più vicina nel tempo</li> <li>5. Prezzo più vantaggioso</li> </ol>
r. Liquidazione danni	<input type="checkbox"/> <del>N/A</del> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Si – In caso di consegna tardiva dei Servizi, IDLO avrà il diritto di richiedere la liquidazione dei danni all'Appaltatore come previsto nell'Articolo 18 della Condizioni generali dell'IDLO per la fornitura di servizi.</b> <b>Se il Contraente non completa i servizi entro il termine di consegna specificato nel Contratto, come previsto nelle Condizioni Generali dell'IDLO per la fornitura di servizi, l'IDLO avrà diritto, senza preavviso formale e fatte salve le altre condizioni previste dal Contratto, ad un risarcimento per ogni giorno di ritardo nella fornitura e nel completamento dei Servizi.</b>
s. Sopralluogo	<p>Le richieste di sopralluogo dovranno essere comunicate in forma scritta mediante email da inoltrare a <a href="mailto:tenders@idlo.int">tenders@idlo.int</a></p>
t. Lingua	<p>Questo documento è redatto in lingua inglese e italiana. In caso di discrepanze, farà fede la versione in lingua inglese.</p> <p>Mentre l'Offerente può scegliere di rispondere all'Offerta in lingua italiana, tutta la corrispondenza, relativi documenti e Contratto in relazione a codesta gara saranno scritti nella lingua inglese.</p>



**ALLEGATO B****SPECIFICHE TECNICHE****Specifiche dei Servizi**

<b>Lotto</b>	<b>Descrizione</b>	<b>Specifiche</b>	<b>Unità di misura</b>	<b>Quantità</b>
<b>1</b>	Lavori manutenzione straordinaria Stanza 300	<p>1. FORNITURA E POSA IN OPERA PARETE IN DOPPIO CARTONGESSO:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Orditura metallica in acciaio zincato sp. 0,6 mm con guide a U di dimensioni 75×40 mm e montanti a C di dimensioni 75×50 mm posti ad interasse di 600 mm. Isolata dalle strutture perimetrali con nastro vinilico monoadesivo dello spessore di 3,5 mm.</li><li>• Pannelli in lana di roccia, spessore 60 mm, densità 40 kg/m<sup>3</sup>, posti nell'intercapedine tra i montati della struttura.</li><li>• Rivestimento in lastre di gesso rivestito, spessore 12,5 mm, avvitate all'orditura metallica e quindi stuccate sui giunti.</li></ul> <p>2. MONTAGGIO N. 1 PORTA (fornita da IDLO)</p> <p>3. STUCCATURA E RASATURA GIUNTI CHIUSURA.</p> <p>4. TINTEGGIATURA PARETI (inclusa vernice e altri materiali).</p> <p>5. COPERTURA PAVIMENTAZIONE AREE.</p> <p>6. PULIZIA AREE INTERESSATE DALLE LAVORAZIONI.</p> <p>7. Ogni altra lavorazione per dare il lavoro a regola d'arte</p>	A corpo	
<b>2</b>	Lavori manutenzione straordinaria Stanza 302	Come da Lotto 1 - eccetto montaggio porta	A corpo	
<b>3</b>	Lavori manutenzione	Come da Lotto 2	A corpo	

---

	straordinaria Stanza 103			
--	-----------------------------	--	--	--

**ALLEGATO C**

**OFFERTA ECONOMICA/CAPITOLATO**

***(da riportare sulla propria carta intestata seguendo lo schema di cui appresso)***

La sottoscritta **xxxxx** accetta integralmente le Condizioni generali di contratto dell'IDLO e la Politica di pagamento entro 30 giorni dalla consegna dei servizi dietro presentazione fattura. Con la presente ci impegniamo a fornire i servizi elencati di seguito in conformità con le specifiche e i requisiti di IDLO come da RFQ NO. **53\_2021\_HQ**

Nome offerente	
Indirizzo	
Data	
Firma	
Timbro	
Contatto	
Numero di telefono	
Indirizzo Email	

**Tabella 1: Offerta economica come da specifiche tecniche**

<b>Lotto</b>	<b>Articolo</b>	<b>Descrizione</b>	<b>Unità di misura</b>	<b>Quantità</b>	<b>Costo per unità Euro</b>	<b>Totale in Euro</b>
1	Lavori manutenzione straordinaria Stanza 300	<i>Vedasi allegato B</i>	A corpo	1		
2	Lavori manutenzione straordinaria Stanza 302	<i>Vedasi allegato B</i>	A corpo	1		
3	Lavori manutenzione straordinaria Stanza 103	<i>Vedasi allegato B</i>	A corpo	1		
<b>Sub-totale</b>						
<b>Tasse e altri oneri (si prega specificare)</b>						
<b>Total incluse tasse</b>						

---

**ALLEGATO D**

**Termini e condizioni per la fornitura di servizi**

*(questo documento è disponibile nella sola lingua inglese)*

[https://www.idlo.int/sites/default/files/documents/general\\_terms\\_and\\_conditions\\_for\\_services\\_august\\_2020.pdf](https://www.idlo.int/sites/default/files/documents/general_terms_and_conditions_for_services_august_2020.pdf)

**IDLO Supplier Code of Conduct**

*(questo documento è disponibile nella sola lingua inglese)*

<https://www.idlo.int/sites/default/files/documents/idlo-supplier-code-of-conduct.pdf>